

Mitteilungsblatt der Stadt

# Schirgiswalde - Kirschau



Jahrgang 16 · Ausgabe 5 · Donnerstag, den 30. April 2026

mit den Ortsteilen  
Bederwitz, Callenberg, Carlsberg, Crostau, Halbendorf/Gebirge,  
Kirschau, Kleinpostwitz, Neuschirgiswalde, Rodewitz/Spree,  
Schirgiswalde, Sonnenberg, Wurbis

[www.schirgiswalde-kirschau.de](http://www.schirgiswalde-kirschau.de)



## Öffnungszeiten der Stadtverwaltung

Dienstag	9.00 - 12.00 Uhr	Donnerstag	13.00 - 16.00 Uhr,
und	13.00 - 18.00 Uhr	Freitag	9.00 - 12.00 Uhr

Tel. 03592 3866 -0, Fax: 386637  
stadt@schirgiswalde-kirschau.de

Sitz der Stadt  
Schirgiswalde-  
Kirschau  
OT Schirgiswalde

Rathausstraße 4  
02681 Schirgiswalde-  
Kirschau

## Nächste Ausgabe:

Freitag, den 5. Juni 2026

## Redaktionsschluss:

Freitag 22.05.2026



LINUS WITTICH Medien KG

Falko Drechsel

Ihre Medienberatung

vor Ort

**0170 2956922**

falko.drechsel@wittich-herzberg.de

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)  
Anzeigen | Beilagen | Druck

## Impressum



Mitteilungsblatt  
der Stadt Schirgiswalde-Kirschau

Das Mitteilungsblatt erscheint monatlich und wird kostenlos an alle Haushalte verteilt.

### Herausgeber:

Stadt Schirgiswalde-Kirschau, OT Schirgiswalde  
Rathausstraße 4, 02681 Schirgiswalde-Kirschau

### Verantwortlich für den amtlichen und

nichtamtlichen Teil: Sven Gabriel

Auflage: 3700

### Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG

04916 Herzberg (Elster), An den Steinenden 10

Telefon (0 35 35) 4 89 -0,

Geschäftsführer: ppa. Andreas Barschtipan

Für Textveröffentlichungen gelten unsere

Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

### Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:

LINUS WITTICH Medien KG, vertreten durch

den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan

[www.wittich.de/agb/herzberg](http://www.wittich.de/agb/herzberg)

Einzel Exemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur der Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische oder um Stimmen werbende Gruppierung/der Auftraggeber verantwortlich.

# Mitteilungen des Bürgermeisters

## Alles neu macht der Mai

In unserer Stadt gibt es verschiedene Baumaßnahmen, bei denen wir Investitionen in neue Straßen bzw. Gebäude durchführen. Hierzu zählen der grundlegende Ausbau mit Verlegung aller Medien der Max-Pelz-Straße, der Bau des Kreisverkehrs an der Staatsstraße Richtung Wilthen und der Neubau des Feuerwehrgerätehauses in Crostau. Die aktiven Baumaßnahmen sind mit einem Volumen von fast 6 Mio. Euro beziffert und stellen große Herausforderungen an unsere Bauverwaltung. Nicht nur, dass bei den Baumaßnahmen immer wieder neue und unvorhergesehene Dinge passieren, auch die Einhaltung der Bauabläufe und die Einhaltung der Baukosten ist nicht immer so einfach. So hat sich der Stadtrat in letzter Zeit auch damit auseinandergesetzt, wie mit vorliegenden Nachträgen verfahren wird, um Baukosten im Griff zu halten, aber gleichzeitig Bauabläufe nicht zu behindern. Neben den Neubauten ist es jedoch immer wieder wichtig, dass wir uns mit der Sanierung und Instandhaltung bestehender Gebäudesubstanz und vorhandener Infrastruktur auseinandersetzen. Die Sanierungsarbeiten an der Goetheschule und an der Körse-Halle zeigen, dass es notwendig ist, Maßnahmen zum Erhalt dieser Objekte durchzuführen. Die konsequente Verfolgung notwendiger Instandsetzungsmaßnahmen zeigt sich auch an der Turnhalle in Schirgiswalde, wo eine dringende Sanierung der Decke noch in diesem Jahr durchgeführt werden muss. Auch die Instandsetzung der Treppenanlage und des Platzes vor der Turnhalle ist für die weitere Zukunft vorgesehen. Das alles versucht die Stadtverwaltung gemeinsam mit dem Stadtrat im Interesse aller Nutzer und im Rahmen der Möglichkeiten abzustimmen.

Die gemeinsamen Aktionen von Ortschaftsräten und Initiativen, Vereinen und Kirchgemeinden zeigen auch ein Bild des Zusammenhaltes. So konnten wir in letzter Zeit wieder den schön gestalteten Osterbrunnen in Schirgiswalde bewundern und beim Osterschießen gab es eine Zusammenarbeit zwischen den Organisatoren mit den Schützen aus Schirgiswalde. In unserem Stadtgebiet gibt es eine Vielzahl von Veranstaltungen und Maßnahmen, die prägend für diesen Zusammenhalt sind. Vor uns liegt die Veranstaltung zum 01. Mai am Burgmuseum Kirschau und das mittlerweile traditionelle Maibaumwerfen in Crostau. Neben diesen inzwischen bekannten Veranstaltungen freue ich mich, dass im April ein Kinderflohmarkt im Kulturhäusel Kirschau durchgeführt wurde und das der Kulturhäusel e.V. an Kirschaus Neuer Mitte weitere Veranstaltungen immer wieder durchführt.

Familien, Kinder wie auch Senioren haben vielfältige Angebote in unserer Stadt, die sie nutzen können. Das vielbesprochene Thema der niedrigen Geburtenzahlen bleibt jedoch dennoch herausfordernd für unsere Stadt. Mit dem Einbruch der Geburten um fast die Hälfte ist Schirgiswalde-Kirschau in unserer Region nicht allein. Wir haben aus diesen Gründen mit dem Stadtrat vereinbart, uns demnächst mit den Auswirkungen dieser Thematik zu beschäftigen. Wir sehen schon jetzt die Auslastung in der Krippe von 50 %. In Zukunft ergeben sich daher erhebliche Schwierigkeiten bei der Erfüllung der Qualitätsansprüche für Kindergärten, Grundschulen und dem Hort. Wir werden offen diese Diskussion führen, um alle mitzunehmen und gemeinsam miteinander zu diskutieren, was und wie in Zukunft leistbar ist. Die erst oben erwähnten Veranstaltungen sollen jedoch ein gutes Umfeld für Familien abbilden. Familien von Kindern bis hin zu Senioren können sich bei uns in der Stadt wohlfühlen, denn die Stadt Schirgiswalde-Kirschau ist eine lebens- und liebenswerte Stadt.

In diesem Sinne verbleibe ich

mit freundlichen Grüßen

Sven Gabriel  
Bürgermeister

# Bekanntmachungen

## Beschlüsse

### 18. Sitzung des Technischen Ausschusses vom 10.03.2026

#### Vergabe von Bauleistungen - VE 10 Zimmereiarbeiten - Ersatzneubau Feuerwehrgerätehaus Crostau BV-TA-2026-036

Der Technische Ausschuss der Stadt Schirgiswalde-Kirschau beschließt die Vergabe der Bauleistungen für - VE 10 Zimmereiarbeiten - für die Maßnahme Ersatzneubau Feuerwehrgerätehaus Crostau an die Firma Holzbau Heber GmbH, Bautzener Straße 80, 02681 Schirgiswalde-Kirschau entsprechend dem sachlich und rechnerisch geprüften Angebot in Höhe von 100.113,63 € brutto. Der Bürgermeister wird beauftragt, den Auftrag auszulösen.

#### Vergabe von Bauleistungen - VE 11 Dachabdichtungs- und Dachklempnerarbeiten - Ersatzneubau Feuerwehrgerä- tehaus Crostau BV-TA-2026-037

Der Technische Ausschuss der Stadt Schirgiswalde-Kirschau beschließt die Vergabe der Bauleistungen für - VE 11 Dachabdichtungs- und Dachklempnerarbeiten - für die Maßnahme Ersatzneubau Feuerwehrgerätehaus Crostau an die Firma Dachdeckerei Garth GmbH, Zittauer Straße 18, 01904 Neukirch/Lausitz entsprechend dem sachlich und rechnerisch geprüften Angebot in Höhe von 95.876,18 € brutto.

Der Bürgermeister wird beauftragt, den Auftrag auszulösen.

#### Vergabe von Bauleistungen - VE 12 Fenster und Außentüren - Ersatzneubau Feuerwehrgerätehaus Crostau - abgelehnt - BV-TA-2026-038

#### Vergabe von Bauleistungen - VE 13 Toranlage - Ersatzneu- bau Feuerwehrgerätehaus Crostau BV-TA-2026-039

Der Technische Ausschuss der Stadt Schirgiswalde-Kirschau beschließt die Vergabe der Bauleistungen für - VE 13 Toranlage - für die Maßnahme Ersatzneubau Feuerwehrgerätehaus Crostau an die Firma Ronny Raschke, Hauptstraße 3, 09618 Großhartmannsdorf entsprechend dem sachlich und rechnerisch geprüften Angebot in Höhe von 37.648,03 € brutto.

Der Bürgermeister wird beauftragt, den Auftrag auszulösen.

#### Anfrage Stellungnahme parallel zum Bauantrag - Errich- tung einer Doppelgarage mit Carport BV-TA-2026-040

Der Technische Ausschuss der Stadt Schirgiswalde-Kirschau beschließt dem Antrag zur Errichtung einer Doppelgarage mit Carport gelegen Dorfwiese 4, Flurstück 524 der Gemarkung Crostau zuzustimmen. Die Zustimmung ersetzt nicht die Zustimmungen der übergeordneten Behörden und dessen Belange.

### 19. Sitzung des Stadtrates der Stadt Schirgiswalde-Kirschau vom 26.03.2026

#### Neufassung der Hauptsatzung der Stadt Schirgiswalde- Kirschau BV-SR-2026-211

Der Stadtrat der Stadt Schirgiswalde-Kirschau beschließt die Neufassung der Hauptsatzung mit Wirkung zum Tag ihrer öf-

fentlichen Bekanntmachung – frühestens zum 27.03.2026. Gleichzeitig tritt damit die alte Fassung vom 01.12.2022 außer Kraft.

#### Nachtrag: Beschlussfassung der Fortschreibung des Teil- schulnetzplanes Allgemeinbildende Schulen und Schulen des zweiten Bildungsweges (Gesamtfortschreibung 2026) BV-SR-2026-212

Der Stadtrat der Stadt Schirgiswalde-Kirschau beschließt als Nachtrag zur BV-SR-2026-208 den folgenden Wortlaut zur Herstellung des Einvernehmens:

„Der Stadtrat der Stadt Schirgiswalde-Kirschau erklärt sein Einvernehmen zu den planerischen Festlegungen der Fortschreibung des Teilschulnetzplanes Allgemeinbildende Schulen und Schulen des zweiten Bildungsweges (Gesamtfortschreibung 2026).“

## Einladungen

Wir weisen darauf hin, dass im Falle von hier abgedruckten Tagesordnungen - diese grundsätzlich vorläufig sind. Die verbindliche Einladung finden Sie jeweils eine Woche vor dem Sitzungstermin an den amtlichen Bekanntmachungstafeln an folgenden Standorten:

- Callenberg, am Feuerwehrgerätehaus Gartenstraße
- Crostau, Am Park 1
- Halbendorf/Geb., Halbendorfer Straße (Bushaltestelle)
- Kirschau, Bautzener Straße 52 (Bushaltestelle)
- Kleinpostwitz, am Spritzenhaus
- Rodewitz/Spree, Hauptstraße 19 (gegenüber Einmündung Bederwitzer Straße)
- Neuschirgiswalde, am Glockenturm
- Schirgiswalde, am Kirchberg/Markt

### Einladung zur 20. Sitzung des Technischen Ausschuss der Stadt Schirgiswalde-Kirschau

**Sitzungstermin:** Dienstag, 05.05.2026 um 18:30 Uhr

**Ort und Raum:** im Rathaus OT Kirschau, Bautzener Straße 50  
in 02681 Schirgiswalde-Kirschau

Die Tagesordnung der Sitzung wird ortsüblich durch Aushang an den amtlichen Bekanntmachungstafeln veröffentlicht.

Darüber hinaus kann die Tagesordnung auf der Homepage der Stadt beim Bürger- und Ratsinformationssystem eingesehen werden.



Sven Gabriel  
Bürgermeister

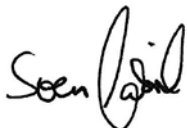
## Einladung zur 20. Sitzung des Verwaltungsausschusses der Stadt Schirgiswalde-Kirschau

**Sitzungstermin:** Donnerstag, 07.05.2026 um 18:30 Uhr

**Ort und Raum:** im Rathaus OT Kirschau, Bautzener Straße 50  
in 02681 Schirgiswalde-Kirschau

Die Tagesordnung der Sitzung wird ortsüblich durch Aushang  
an den amtlichen Bekanntmachungstafeln veröffentlicht.

Darüber hinaus kann die Tagesordnung auf der Homepage der  
Stadt beim Bürger- und Ratsinformationssystem eingesehen  
werden.



Sven Gabriel  
Bürgermeister

## Einladung zur 21. Sitzung des Stadtrates der Stadt Schirgiswalde-Kirschau

**Sitzungstermin:** Donnerstag, 28.05.2026 um 18:30 Uhr

**Ort und Raum:** im Rathaus OT Kirschau, Bautzener Straße 50  
in 02681 Schirgiswalde-Kirschau

Die Tagesordnung der Sitzung wird ortsüblich durch Aushang  
an den amtlichen Bekanntmachungstafeln veröffentlicht.

Darüber hinaus kann die Tagesordnung auf der Homepage der  
Stadt beim Bürger- und Ratsinformationssystem eingesehen  
werden.



Sven Gabriel  
Bürgermeister

## Einladung zur 21. Sitzung des Ortschaftsrates Crostau

Sehr geehrte Damen und Herren,  
ich lade Sie recht herzlich zur 21. Sitzung des Ortschaftsrates,  
am **Donnerstag, den 21.05.2026 um 19:30 Uhr** in das Club-  
haus Carlsberg, Teichstraße 7, 02681 Schirgiswalde-Kirschau  
ein.

Die Sitzung ist öffentlich.

Die Tagesordnung der Sitzung wird ortsüblich durch Aushang  
an den amtlichen Bekanntmachungstafeln veröffentlicht.

Darüber hinaus kann die Tagesordnung auf der Homepage der  
Stadt beim Bürger- und Ratsinformationssystem eingesehen  
werden.

Ortvorsteherin  
N. Wagner

## Einladung zur 20. Sitzung des Ortschaftsrates Kirschau

Sehr geehrte Damen und Herren,  
ich lade Sie recht herzlich zur 20. Sitzung des Ortschaftsrates,  
am **Mittwoch, den 13.05.2026 um 19:00 Uhr** in das Rathaus  
Kirschau, Bautzener Straße 50 in 02681 Schirgiswalde-Kir-  
schau ein.

Die Sitzung ist öffentlich.

Die Tagesordnung der Sitzung wird ortsüblich durch Aushang  
an den amtlichen Bekanntmachungstafeln veröffentlicht.

Darüber hinaus kann die Tagesordnung auf der Homepage der  
Stadt beim Bürger- und Ratsinformationssystem eingesehen  
werden.

Ortvorsteher  
J. Klar

## Einladung zur 5. Sitzung des Ortschaftsrates Schirgiswalde

Sehr geehrte Damen und Herren,  
ich lade Sie recht herzlich zur 5. Sitzung des Ortschaftsrates, am  
**Dienstag, den 26.05.2026 um 19:30 Uhr**, im Rathaus Schir-  
giswalde, Rathausstraße 4 in 02681 Schirgiswalde-Kirschau ein.  
Die Sitzung ist öffentlich.

Die Tagesordnung der Sitzung wird ortsüblich durch Aushang  
an den amtlichen Bekanntmachungstafeln veröffentlicht.

Darüber hinaus kann die Tagesordnung auf der Homepage der  
Stadt beim Bürger- und Ratsinformationssystem eingesehen  
werden.

Ortvorsteher  
M. Pützschel

## Informationen aus dem Rathaus

### Hinweis aus der Redaktion!

Damit Ihre Beiträge auch fristgerecht im Mitteilungsblatt er-  
scheinen können, informieren Sie sich bitte auf der Seite 2  
dieser Ausgabe zum Redaktionsschluss der nächsten Ausgabe.  
Die Beiträge reichen Sie bitte unter der Mail-Adresse  
mitteilungsblatt@schirgiswalde-kirschau.de ein.

Bitte beachten Sie, dass Veranstaltungsmeldungen für maximal  
zwei Monate (ein Monat vor und der Monat, in dem die Ver-  
anstaltung stattfindet) im Mitteilungsblatt eingestellt werden.  
Bitte senden Sie die Veranstaltungstermine zum gegebenen  
Zeitpunkt.

Jegliche Veranstaltungen werden künftig nur noch nach Be-  
stätigung der Veranstaltungsmeldung mittels unseres neuen  
Online-Formulars „Veröffentlichung von Veranstaltungsan-  
zeigen“ veröffentlicht.

Das Formular finden Sie auf unserer Internetseite unter Rat-  
haus & Service – Formulare.

Vielen Dank.

## Schließung 15.05.2026

Die Stadtverwaltung Schirgiswalde-Kirschau sowie die Bibliothek in Kirschau bleiben am Freitag nach Himmelfahrt, 15.05.2026, geschlossen.  
Wir bitten um Beachtung.

## Wichtige Information für alle Bürgerinnen und Bürger Verwaltung und Einrichtungen am 15. Juni geschlossen

Die Stadtverwaltung Schirgiswalde-Kirschau informiert darüber, dass am **Montag, den 15. Juni 2026**, eine interne Veranstaltung der Stadtverwaltung stattfindet.

Aufgrund dieser personellen Maßnahme bleiben an diesem Tag folgende Einrichtungen der Stadt vollständig geschlossen:

**das Bürgerbüro**

**die Touristinformation**

**der Bauhof**

**die kommunalen Kindertagesstätten** (die betroffenen Eltern wurden hierüber bereits vorab informiert).

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger, dies bei ihrer Terminplanung zu berücksichtigen und dringende Anliegen vor oder nach diesem Termin zu erledigen. Ab dem darauffolgenden Werktag stehen Ihnen alle Einrichtungen wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten zur Verfügung.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

*Ihre Verwaltung*

## Verkehrszählung am 05. Mai 2026 geplant

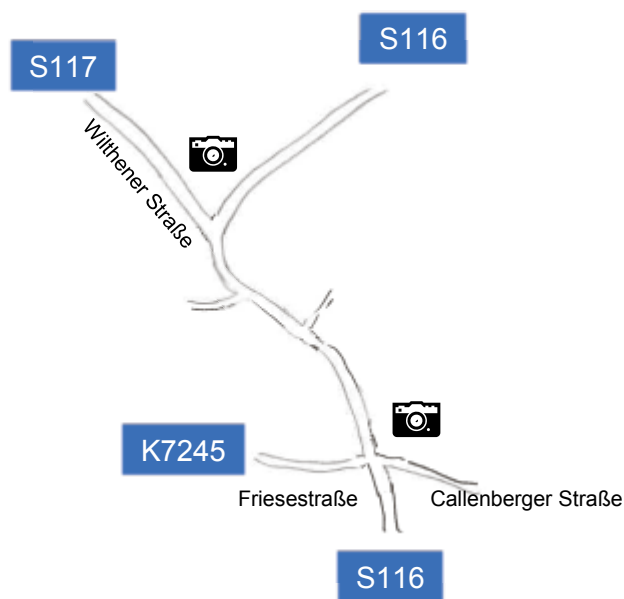
Am 05.05.2026 wird an den Knotenpunkten S116/K7245 (Callenberger Straße/Friesestraße) sowie S116/S117 (Wilthener Straße) eine umfassende Verkehrszählung durchgeführt. Ziel der Maßnahme ist es, Daten zur aktuellen Verkehrssituation zu erheben und eine fundierte Grundlage für zukünftige verkehrsplanerische Entscheidungen zu schaffen.

Die Erfassung erfolgt über einen Zeitraum von 24 Stunden. Dabei werden moderne Kamerasysteme eingesetzt, die eine kontinuierliche und präzise Auswertung des Verkehrsgeschehens ermöglichen. Die Aufzeichnung erfolgt in festgelegten Intervallen, sodass detaillierte Aussagen über Verkehrsaufkommen und -verteilung im Tagesverlauf getroffen werden können. Die Erfassungen erfolgen DSGVO-konform. Personenbezogene Daten oder Fahrzeugkennzeichen werden nicht erhoben.

Im Rahmen der Zählung werden sämtliche Verkehrsströme berücksichtigt. Neben dem motorisierten Individualverkehr werden auch unterschiedliche Fahrzeugarten differenziert erfasst. Darüber hinaus fließen der Radverkehr sowie der Fußgängerverkehr vollständig in die Auswertung ein, um ein ganzheitliches Bild der Mobilität an den untersuchten Knotenpunkten zu erhalten.

Die gewonnenen Daten dienen als wesentliche Grundlage für den geplanten Ausbau der S116 im Bereich der Ortsdurchfahrt Kirschau bis zur Ortsdurchfahrtsgrenze Rodewitz. Insbesondere sollen die Ergebnisse dazu beitragen, Verkehrsbelastungen genauer zu bewerten, Engstellen zu identifizieren und geeignete

Maßnahmen zur Verbesserung der Verkehrssicherheit sowie zur Optimierung des Verkehrsflusses zu entwickeln.



## Erinnerung an die Leinenpflicht für Hunde im Stadtgebiet

Das Ordnungsamt der Stadt Schirgiswalde-Kirschau möchte hiermit an die Leinenpflicht für Hunde erinnern. In letzter Zeit wurden immer wieder Verstöße bei der Stadt angezeigt. Laut Polizeiverordnung der Stadt sind Hunde auf öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen sowie in öffentlichen Grün- und Erholungsanlagen, sofern diese nicht als Freilaufflächen ausgewiesen sind, zum Schutz von Menschen, Tieren und Sachen stets von einer geeigneten Person an der Leine zu führen. Wir bitten um Beachtung!

## Das Fundbüro der Stadt informiert

Aktuell wurde in Carlsberg ein Tür- bzw. Toröffner gefunden. Sollte jemand den Öffner vermissen, so kann er sich bei der Stadtverwaltung unter der Telefonnummer **03592 3866-13** oder unter **ordnungsamt@schirgiswalde-kirschau.de** melden.

## Amtsblatt nicht erhalten?

## Rufen Sie uns an!



**Wir helfen Ihnen gerne weiter.**

Tel.: 03535 489-111 // -119 und -118

E-Mail: [logistik@wittich-herzberg.de](mailto:logistik@wittich-herzberg.de)

## Willkommen im Leben Schirgiswalde-Kirschau begrüßt seine jüngsten Erdenbürger

Es ist ein Termin, der Herzen öffnet und die Zukunft der Stadt widerspiegelt: Am 16. April 2026 verwandelte sich das Dorfgemeinschaftshaus in Rodewitz wieder in einen Ort voller Kinderlachen und regem Austausch. Bürgermeister Sven Gabriel hatte die Eltern mit ihren im Jahr 2025 geborenen Kindern zum traditionellen Neugeborenentreffen eingeladen.

Insgesamt 22 Kinder erblickten im vergangenen Jahr in Schirgiswalde-Kirschau das Licht der Welt. Ein Großteil der Familien war der Einladung gefolgt, um in gemütlicher Runde bei Kaffee und Gebäck gemeinsam Zeit zu verbringen.

Neben dem geselligen Plausch standen in diesem Jahr wertvolle Impulse für den Alltag mit Kleinkindern im Fokus. Erstmals konnten die Logopädische Praxis Marianna Görtz aus Schirgiswalde sowie das Therapiezentrum Oberland aus Kirschau gewonnen werden. Die Experten gaben den Eltern praktische Tipps zur kindlichen Entwicklung und standen für individuelle Fragen und fachliche Gespräche zur Verfügung.

Unterstützt wurde die Veranstaltung, wie bereits in den Vorjahren, durch Frau Schön von der Allianz Agentur Hensel und Kolan GbR aus Kirschau. Dank dieser engagierten Zusammenarbeit wurde der Nachmittag zu einem vollen Erfolg.

Mit einem herzlichen Dank an alle Beteiligten blickt die Stadt bereits nach vorn. Wir würden uns freuen, auch im nächsten Jahr wieder mindestens genauso viele neue Erdenbürger in unserer Mitte willkommen heißen zu dürfen.



Außerdem:

- der 20. Band von Gregs Tagebuch: „Bock auf Party?“
- „Die drei??? Kids: Miese Doppelgänger“
- „Die Schule der magischen Tiere 16: Land unter!“

Diese und viele andere interessante Kinderbücher könnt ihr ausleihen in der Bibliothek in Kirschau.

Öffnungszeiten:

Mo., 13.00 – 18.00 Uhr  
Di., 13.00 – 17.00 Uhr  
Do., 09.00 – 12.00 Uhr  
Fr., 13.00 – 17.00 Uhr

*Petra Münzberg*  
Bibliotheksleiterin

**Hier gelangen Sie zu  
unserem WhatsApp-Kanal**



**Stadtverwaltung  
Schirgiswalde-Kirschau**  
WhatsApp-Kanal



Scanne diesen QR-Code mit der Kamera,  
um diesen Kanal anzusehen oder zu  
abonnieren.



## Neue Kinderbücher im Angebot



## Aus den Ortsteilen

### 2. Osterbrunnen in Schirgiswalde

Zum diesjährigen Osterfest haben sich die Initiatoren des Osterbrunnens erneut zusammengefunden, um das „Kunstwerk“ noch fröhlicher und lebendiger erscheinen zu lassen.

Für das begleitende Quiz am Osterbrunnen wurden neue, spannende Fragen entwickelt, die das Wissen der Besucher rund um Ostern und die Tradition des Osterbrunnens auf die Probe stellen sollten.

In echter Nachbarschaftshilfe wurde der fertig gestaltete Osterbrunnen am Karsamstag bei strahlendem Osterwetter ins Stadtzentrum gebracht, wo er dem öffentlichen Raum eine bunte und fröhliche Note verlieh. Schon während des Transports und bei der Aufstellung zeigten viele Passanten reges Interesse und große Zustimmung.

Für die Besucher bestand die Möglichkeit, durch richtige Beantwortung der vier Quizfragen einen Sachgewinn oder Gutschein zu gewinnen. Die vielen eingeworfenen Lösungszettel zeugten von einem großen Engagement und Begeisterung für das Quizangebot. Am Brunnen selbst konnten immer wieder interessierte Personen beobachtet werden – dabei waren Teilnehmer aus Halle, München, Dresden, Moritzburg, dem Berliner Raum und weiteren Orten vertreten.

Der diesjährige Osterbrunnen hat somit nicht nur das Stadtbild verschönert, sondern auch viele Menschen aus nah und fern zusammengebracht und für eine fröhliche Osterstimmung gesorgt.

Die richtigen Lösungen:

1. Anzahl der Eier - 316
2. Anzahl der goldenen Eier - 6
3. Bedeutung der Zeichen an der Kerze - Alpha und Omega - Anfang und Ende in Jesus Christus
4. Wer schrieb das Gedicht „Osterspaziergang“ - J.-W. v. Goethe



Die Auswertung der 63 Teilnehmer am 13.04.2026 ergab 5 vollständige Antworten. Offenbar war es gar nicht so leicht die richtige Anzahl der Ostereier zu bestimmen. Die Gutscheine und Sachpreise für die Gewinner wurden vom Kfz-Sachverständigenbüro Ernst Krsanowski, Eva Kaiser und Franziska Schöne bereitgestellt.

Es ist für das Osterbrunnenteam auch sehr erfreulich, dass es zu keinen Sachbeschädigungen kam. Wir wünschen Allen Optimismus, Gesundheit und Vorfreude auf die nächste Osterzeit.

*Text: Anita und Ernst Krsanowski*

## Freiwillige Feuerwehr

### Dienstpläne der Feuerwehren

#### Crosta-Callenberg

Freitag, 01.05.2026

Freitag, 08.05.2026

Freitag, 22.05.2026

Nachbereitung Hexenbrennen Carlsberg

Waldbrand Praxis

Taktik Atemschutzgeräteträger / Gerätekunde

Fr. - So.,

29.05. - 31.05.26

Treffen auf halber Höhe mit Zuzenhäusern

#### Kirschau-Rodewitz

Mittwoch, 06.05.2026

Freitag, 22.05.2026

Mittwoch, 27.05.2026

Erkunder Probennahme

Grundlagen Türöffnung

Erkunder Wartung

#### Schirgiswalde

Freitag, 08.05.2026

Mittwoch, 20.05.2026

Sonntag, 31.05.2026

Besichtigung THW

FWDV3 THL Praxis / Elektromobilität

Familien-Wanderung

## Veranstaltungen - Tipps und Termine

**Einladung zum  
FRÜHSCHOPPEN  
&  
30 Jahre Burgmuseum  
am 1. Mai  
ab 11 UHR  
am Museum  
in Kirschau**



**Musikalische Unterhaltung  
bei leckerer Bratwurst  
Kaffee und Kuchen  
Fassbier**

**Wir freuen uns auf Euer Kommen**

**Körseburg e.V.**

kostenfreie Angebote  
für Kinder und Jugendliche



## Kräuter-Kurs

mit Anja Ludwig

Do 07.05.2026 16.00–18.00 Uhr

### Frühjahrszauber – Die Natur erwacht

Überall sprießt frisches Grün und die ersten Frühjahrsblüten erwachen. In diesem Kurs entdeckst du die kraftvolle Welt der Frühlingskräuter – du lernst, welche Schätze in ihnen stecken und wie man sie in der Küche verwendet. Gemeinsam kochen wir einfache Gerichte mit frischen Frühlingskräutern.

Ort: Kulturhäusl Schirgiswalde-Kirschau  
Projekträger: Valtenbergwichtel e.V.  
Weitere Infos und Anmeldung über:

Anja Ludwig Tel. 0172 4707450    
[www.valtenbergwichtel.de](http://www.valtenbergwichtel.de)



kostenfreie Angebote  
für Kinder und Jugendliche



## Mal- und Kreativkurs

mit Saskia Gude

So 10.05.2026 13.00–15.30 Uhr

### Die Welt intuitiv und mit allen Sinnen erfassen

Ein Bild sagt mehr als tausend Worte. Mit viel Mut und Experimentierfreude bringen wir auf die Leinwand, was uns in der Welt begegnet. Beim Malen mit Acryl entsteht ein kreativer Raum, in dem Farben und Formen zu deiner Sprache werden.

Ort: Kulturhäusl Schirgiswalde Kirschau  
Projekträger: Valtenbergwichtel e.V.  
Weitere Infos und Anmeldung über:

Anja Ludwig Tel. 0172 4707450    
[www.valtenbergwichtel.de](http://www.valtenbergwichtel.de)

KIRCHE CROSTAU  
16. MAI 19:30 UHR



## Sonderkonzert Gregorianik & Orgel

LITURGISCHER SINGKREIS JENA  
STEPHAN SELTMANN - LEITUNG  
HANS CHRISTIAN MARTIN - SILBERMANN-ORGEL

GREGORIANISCHE GESÄNGE UND  
ORGELMUSIK VON GOTTLIEB MUFFAT

EINTRITT FREI, ES WIRD UM SPENDEN AM AUSGANG GEBETEN

## DUNKELFELD

hinter verschlossenen Türen

Workshops

Performance

Gespräche



17.05.2026 | TanzART Kirschau

**DUNKELFELD**  
**Hinter verschlossenen Türen**

**17. Mai 2026 | TanzART, Kirschau**  
 Häusliche Gewalt geschieht im Verborgenen. Unser Kunstprojekt macht sie sichtbar – durch Tanz, Bewegung und Dialog.

**10:00-12:00 | Workshop "Ich bin da!"**  
 Grenzen spüren, Raum erobern, Selbstwirksamkeit stärken. Durch Tanz, Bewegung, Zeichnen und Gespräche.

**12:30 | Work in Progress Performance "With Love, Rose"** Jana Schmück  
 Interaktive Tanzperformance mit anschließender Gesprächsrunde.

**Kostenfrei | Anmeldung erbeten**  
 Jana Schmück - [info@jana-schmueck.de](mailto:info@jana-schmueck.de)  
 WhatsApp: 0177/ 2096604

**Hilfe:** [www.interventionsstelle-ostsachsen.de](http://www.interventionsstelle-ostsachsen.de)




Diese Maßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes.

**kostenfreie Angebote für Kinder und Jugendliche**



**Kräuterwanderung für Kinder**  
 mit Anja Ludwig

**Sa 23.05.2026 10.00–12.00 Uhr**

Komm mit auf eine wilde Entdeckungsreise in die Welt der Kräuter, Bäume und Sträucher. Draußen in der Natur lernst du unsere heimischen Pflanzen und ihre Geschichten kennen. Gemeinsam sammeln wir Wildkräuter, die du leicht an Aussehen und Geschmack erkennen kannst.



Ort: Kulturhäusl Schirgiswalde-Kirschau  
 Projektträger: Valtenbergwichtel e.V.  
 Weitere Infos und Anmeldung über:  
**Anja Ludwig Tel. 0172 4707450**    
[www.valtenbergwichtel.de](http://www.valtenbergwichtel.de)

Endlich ist es so weit: Die Kirchengemeinde Crostau mit ihrer berühmten Silbermann-Orgel veröffentlicht ihre neue CD. Auf dem neuen Tonträger sind außer der Orgel der Crostauer Kirchenchor, die Kurrende und das Ensemble Weimar Baroque zu hören. Venezianische Kammermusik von Albinoni, welche dem Stifter der Silbermann-Orgel Graf Watzdorf gewidmet ist, steht im Mittelpunkt. Ergänzt werden die Stücke durch mitteldeutsche Orgel- und Chormusik.

**kostenfreie Angebote für Kinder und Jugendliche**

**Näh-Kurs für Fortgeschrittene**  
 mit Nicole Friesel



**22.04.2026 bis 27.05.2026**  
**mittwochs 15.30–18.00 Uhr**

Weiter geht es mit eigenen Nähprojekten, mit denen du dein handwerkliches Geschick ausbauen kannst. Unter Anleitung nähst du kreative Kissen, ein Utensilo in XXL, einen Rucksackbeutel und einen schicken Sonnenhut für die warmen Tage.  
 Ein Kurs für Jugendliche von 9–14 Jahre.



Ort: Kulturhäusl Schirgiswalde-Kirschau  
 Projektträger: Valtenbergwichtel e.V.  
 Weitere Infos und Anmeldung über:  
**Anja Ludwig Tel. 0172 4707450**    
[www.valtenbergwichtel.de](http://www.valtenbergwichtel.de)

**SILBERMANN-ORGEL CROSTAU**  
KIRCHENCHOR & KURRENDE CROSTAU / WEIMAR BAROQUE / TRIOSONATEN VON ALBINONI, LEGRENZI, BACH U.A.



**VENEZIANISCHE UND MITTELDEUTSCHE TRIOSONATEN VON ALBINONI, LEGRENZI, BACH U.A.**

**KONZERT & NEUE CD**

**24. MAI 16 UHR**



EINTRITT FREI. ES WIRD UM SPENDEN GEBETEN / KONZERT-CAFÉ AB 15 UHR  
 IM ANSCHLUSS CD-VERKAUF UND SIGNIERSTUNDE / [WWW.SILBERMANNORGEL-CROSTAU.DE](http://WWW.SILBERMANNORGEL-CROSTAU.DE)

Konzert-Café findet ab 15 Uhr statt, nach dem Konzert gibt es eine Signierstunde mit CD-Verkauf.



**OBERLAUSITZER BAUDENTOUR**  
Verpflegung mit Oberlausitzer Spezialitäten an den Bergbauten  
**29. 8. 2026**

Veranstalter:  
Sächsischer Wander- und Bergsportverband e.V.

Organisator:  
Hubert Höfer

Kontakt:  
info@baudentour.de,  
Tel. 01525 9508230

Start:  
Haus Bergland, Schulstraße 1,  
02681 Wilthen

Startzeiten:  
6 - 8 Uhr für 42 km,  
8 - 12 Uhr für 12 und 24 km

Veranstaltungspartner:  
SWBV, Sächsischer Wandersportverband, Malsfeld

Anmeldung: [www.baudentour.de](http://www.baudentour.de)



**5. Crostauer MAIBAUMWERFEN**  
06. JUNI 2026 | SCHLOSSPLATZ  
Familienfest für alle Generationen

**15 UHR** Werfen des Maibaums  
• Festzeltöffnung mit Happy Hour

**17 UHR** Kinder-Talente-Show  
• Bühne frei für kleine Künstler

**19 UHR** Disco mit DJ Toni  
• Tanzen, Mitsingen und Feiern

**23 UHR** CROSTAU BEATZZ'26

Speisen, Getränke, Kaffee & Kuchen  
Ratzrad  
Eiswagen  
Kinderschminken  
Spielplatz



## Spielplan Waldbühne 2026

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Aufführung von
13.06.2026	19:30	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
14.06.2026	15:00	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
11.07.2026	19:30	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
12.07.2026	15:00	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
19.07.2026	15:00	Wie die Hexe Wackelzahn den König überlisten wollte	Puppentheater Glöckchen
01.08.2026	19:30	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
02.08.2026	15:00	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
08.08.2026	19:30	Solange wir noch schön sind“ - 50 Jahre Kaktusblüte	Kabarett „Kaktusblüte“
15.08.2026	19:30	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
16.08.2026	15:00	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
29.08.2026	19:30	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde
30.08.2026	15:00	Robin Hood und die sieben Zwerge	Spielgemeinschaft Schirgiswalde

### Waldbühne Sohland-Schirgiswalde e.V.

Karten unter [www.waldbuehne-sohland.de](http://www.waldbuehne-sohland.de) oder an der Tages-/Abendkasse

## Aus den Kindereinrichtungen und Schulen

### Neues aus dem Kindergarten „Regenbogen“

#### Sportlich durch die Osterzeit ...

„Has, Has, Osterhas“, komm in unsern Garten, hüpfе hin und hüpfе her, denn bald ist der Osterkorb schon leer.“  
Nicht nur fröhlicher Gesang kündete vom nahen Osterfest. In den einzelnen Gruppen gestalteten die Kinder Osterkörbchen, Prickelbilder, Hasen, Küken und es wurden auch Eier gefärbt. Der bunt geschmückte Außenbereich vom Kindergarten kündigte auch das farbenfrohe Fest an. Am Mittwoch, dem 01.04.2026, war es dann endlich soweit. Nach einem ausgedehnten Frühstück, welches uns ganz viele Muttis und Vatis liebevoll bereitet, ging es in den sportlichen Oster-Hasen-Vormittag. An vielen verschiedenen Stationen im Garten konnten wir unsere Geschicklichkeit und Schnelligkeit beweisen. Sackhüpfen, Eierlauf, Schwänzchenhaschen und Ziel-Wurf standen dabei auf unserer „To do Liste“. Danach ging die Suche nach den von Meister Langohr versteckten Überraschungen los und da auch der Hase ein wenig neugierig ist, schaute er gespannt hinter der dicken Weide hervor. Schnell wurde er im Kreis der Kinder aufgenommen und er musste mit uns auf der Wiese ausgelas-



**Layout  
Wiedererkennung  
Ihrer Marke.**

**LINUS WITTICH  
Medien KG**

sen tanzen. Das war vielleicht ein Vergnügen. Aus terminlichen Gründen konnte der Osterhase leider nicht lange bleiben und musste weiter hoppeln.

Wir bedanken uns für die liebevolle Unterstützung bei allen Eltern und den Mitarbeitern vom Bauhof.

Weil – nach dem Fest ist schließlich vor dem Fest!

Text/Foto: C. Thomas



## Neues aus dem Kindergarten „Zwergenhaus“

### Ein fröhliches Osterfest im Crostaer Kindergarten „Zwergenhaus“

Auch in diesem Jahr war das Osterfest in der Kita „Zwergenhaus“ ein ganz besonderes Erlebnis für alle Kinder.

Schon am Morgen war die Vorfreude bei den Kindern groß, denn der Tag begann gemeinsam mit einem liebevoll vorbereiteten Frühstück. Für die vielen Köstlichkeiten vom Buffet möchten wir uns bei allen Eltern herzlich bedanken.

Nach der Stärkung ließ das Highlight nicht lange auf sich warten: Der Osterhase war da!

Die Aufregung war groß, und voller Neugier machten sich alle Kinder auf den Weg nach draußen. Auf dem Spielplatz begaben sich die Kinder mit großer Begeisterung auf die Suche nach den Osterüberraschungen und entdeckten nach und nach viele kleine Geschenke.

Ein weiterer besonderer Programmpunkt war der Besuch von Herrn Mendel, der mit seinem Puppentheater das Märchen „Tischlein deck dich“ aufführte. Die Kinder verfolgten die Vorstellung gespannt und mit viel Freude.

So ging ein rundum gelungenes Osterfest zu Ende, das uns allen noch lange in schöner Erinnerung bleiben wird.



Text und Bilder: Kathrin Rüllicke

## Neues aus dem Caritas Kinderhaus St. Antonius

### Ostern 2026



Unsere Osterfeier begann mit einem gemütlichen Osterfrühstück in den Gruppen. Später zeigten uns in einem kleinen Anspiel einige Kinder, was damals geschehen war, als die drei Frauen ganz traurig ans Grab gingen. Der große Stein war weggerollt und ein Engel verkündete ihnen, dass Jesus auferstanden ist.

Nach diesem Spiel entzündeten wir im Garten das Osterfeuer und sangen frohe Osterlieder. Wir segneten die Osterkerzen, die ein Zeichen für Gottes Nähe in unserem Leben sind. Nun konnten die Kinder eine kleine

Überraschung im Garten suchen: ein kleines Körbchen mit einem leckeren Osterbrot. Auch freuten sich alle Kinder über neues Spielzeug für unseren Sandkasten, das wir von der großzügigen Spende der Linden-Apotheke Sohland anschaffen konnten. Eine große Freude war für die Kinder, als sie den Osterhasen entdeckten, der fröhlich durch unseren Garten lief und Süßigkeiten ins Gras fallen ließ. Vielen Dank möchten wir der Stadtverwaltung dafür sagen.

Auch gab es dieses Jahr ein besonderes Highlight in unserem Garten: Der schöne grüne Weihnachtsbaum wurde mit vielen bunten Eiern geschmückt und so zu einem Osterbaum.

Text Martina Jüngling



## Besuch von der Bücherei

In der Ferienzeit nach Ostern hatten wir uns mit einer Kindergruppe in der Bibliothek angemeldet. Doch es kam anders als geplant. Nachdem wir an der Bushaltestelle eine Weile gewartet haben, mussten wir traurig und etwas durchgefroren wieder ins Kinderhaus zurück gehen, weil kein Bus kam. Aber wie groß war unsere Freude, als Frau Münzberg mit einem Korb voll Bücher zu uns ins Kinderhaus kam. Sie hatte viele verschiedene Hasen - Bücher mitgebracht und alle hatten viel Freude beim Entdecken der unterschiedlichen Geschichten. Von ganzem Herzen möchten wir uns bei Frau Münzberg bedanken für ihre spontane Idee, mit den Büchern zu uns zu kommen. Diese Überraschung ließ die Kinderaugen erstrahlen und hat die Kinder neugierig auf die Bibliothek in Kirschau gemacht, die sie auch bald persönlich vor Ort erleben werden.

Text: Martina Jüngling



Foto: Christine Ulitzka

## SCHULANMELDUNG 2027/28

Alle Kinder, die in der Zeit vom 01.07.2020 bis zum 30.06.2021 geboren sind und in Schirgiswalde-Kirschau wohnen, werden zum Schuljahr 2027/2028 schulpflichtig. Kinder, die bis zum 30. Juni des folgenden Kalenderjahres das sechste Lebensjahr vollenden, können auch angemeldet werden.

Die Anmeldung findet am

**Montag, dem 07.09.2026, in der Zeit von 15.00 bis 17.00 Uhr,** im Sekretariat der Schule Ihrer Wahl (GS Kirschau oder GS Schirgiswalde) statt.

Legen Sie zur Anmeldung die Geburtsurkunde (Abstammungsurkunde) und den Masernschutznachweis des Kindes vor. Bei Alleinerziehenden ist die Vorlage einer Negativbescheinigung zur Anmeldung notwendig. Sie finden auf der Homepage der Grundschule außerdem bereits den Bogen zur Schulanmeldung, den Sie gern vorab ausfüllen können.

Ihr Kind selbst muss an diesem Tag noch nicht mit zur Schule kommen.

Eltern, die ihr Kind an einer Schule in freier Trägerschaft angemeldet haben, teilen dies mit Namen der Schule in freier Trägerschaft einer Grundschule in öffentlicher Trägerschaft ihres Schulbezirkes schriftlich bis zum 15. September des Jahres, welches der Einschulung vorausgeht, zu statistischen Zwecken mit.

*Es grüßen herzlich die Schulleiterinnen  
der Grundschulen Kirschau und Schirgiswalde*

## Kirchliche Nachrichten

### Ev.-Luth. Kirchgemeindegund Bautzener Oberland

#### Kirchennachrichten der Evangelischen Kirchgemeinden Crostau, Kirschau, Schirgiswalde und Großpostwitz

##### Pfarrbüro Crostau

Pfarrer Karl-Friedrich Kottmeier

OT Crostau, Kirschauer Str. 6

02681 Schirgiswalde-Kirschau

Tel.: 03592 34316, Fax: 03592 30172

E-Mail: karl-friedrich.kottmeier@kigebu-bzo.de

Sprechzeiten: Freitag: 15:00 Uhr - 18:00 Uhr sowie nach Absprache

##### Kirchenbüro Crostau-Kirschau-Schirgiswalde

Friedhofsverwaltung Crostau-Schirgiswalde

OT Schirgiswalde, Kuhnestr. 5

02681 Schirgiswalde-Kirschau

Tel.: 03592 502477, Fax: 03592 544840

E-Mail: kristin.hollan@evlks.de

Sprechzeiten: Dienstag: 16:00 - 18:00 Uhr

Mittwoch: 9:00 - 12:00 Uhr sowie nach Absprache

##### Kirchbüro Großpostwitz

Pia Marschner-Pentzig

Hauptstr. 1, 02692 Großpostwitz

Tel.: 035938 98237

E-Mail: kg.grosspostwitz@evlks.de

Sprechzeiten: Dienstag und Donnerstag

ten:

10:00 - 12:00 Uhr und 15:00 - 18:00 Uhr

Pfarrer Toralf Walz, Pfarramtsleiter, Pfarrer in Wehrsdorf/Sohland

Vertreter in Großpostwitz

Tel. 0160 8436054

E-Mail: toralf.walz@evlks.de

Sprechzeiten: nach Absprache

### Gottesdienste

#### Sonntag, 03. Mai - Kantate

**9:00 Uhr Crostau** Predigtgottesdienst, Pfarrer Kottmeier und Theokreis Leipzig  
**9:00 Uhr Großpostwitz** Predigtgottesdienst, Pfarrer Sittner  
**10:30 Uhr Kirschau** Abendmahlsgottesdienst, Pfarrer Kottmeier und Theokreis Leipzig, mit Kindergottesdienst

#### Sonntag, 10. Mai - Rogate

**9:00 Uhr Schirgiswalde** Predigtgottesdienst, Pfarrer Kottmeier  
**10:30 Uhr Crostau** Abendmahlsgottesdienst, Pfarrer Kottmeier  
**10:30 Uhr Großpostwitz** Abendmahlsgottesdienst mit Taufe, Pfarrer i. R. Spengler

#### Donnerstag, 14. Mai - Himmelfahrt Christi

**10:00 Uhr** Gottesdienst auf der Isabella mit Bläsern, Pfarrer Kottmeier  
**10:00 Uhr** Gottesdienst auf dem Sonnenberg mit Kirchen- und Posaunenchor, Pfarrer Sittner und Gemeindepädagoge Pötschke  
Bei sehr schlechtem Wetter in der Großpostwitzer Kirche

**Sonntag, 17. Mai - Exaudi**

**10:00 Uhr Crostau** Abendmahlsgottesdienst,  
Pfarrer i. R. Weigel

**10:00 Uhr Großpostwitz** Abendmahlsgottesdienst  
zur Jubelkonfirmation mit Chor,  
Pfarrer i. R. Kästner

**Sonntag, 24. Mai - Pfingsten**

**9:00 Uhr Schirgiswalde** Festgottesdienst, Pfarrer Kottmeier

**10:00 Uhr Großpostwitz** Familiengottesdienst,  
Gemeindepädagogin Gruber  
Festgottesdienst mit Abendmahl,  
Pfarrer Kottmeier

**Montag, 25. Mai - Pfingstmontag**

**10:00 Uhr** Festgottesdienst mit Taufgedächtnis  
und Abendmahl in Crostau,  
Pfarrer Kottmeier, mit Kindergottesdienst

**10:00 Uhr** Mühlengottesdienst in Großdöb-  
schütz mit Posaunenchor, Pfarrer  
Sittner  
Bei sehr schlechtem Wetter in der  
Wilthener Kirche

**Sonntag, 31. Mai - Trinitatis**

**9:00 Uhr Kirschau** Predigtgottesdienst,  
Pfarrer Kottmeier

**10:30 Uhr Schirgiswalde** Abendmahlsgottesdienst, Pfarrer  
Kottmeier, mit Kindergottesdienst

**Sonntag, 07. Juni - 1. Sonntag nach Trinitatis**

**9:00 Uhr Großpostwitz** Predigtgottesdienst, Prädikant  
Winkler

**9:00 Uhr Schirgiswalde** Predigtgottesdienst,  
Pfarrer Kottmeier

**10:30 Uhr Crostau** Abendmahlsgottesdienst zur Jubel-  
konfirmation, Pfarrer Kottmeier

**Andacht mit Abendmahl:** samstags, um 18:00 Uhr in der Kir-  
che Crostau

**FRAUENDIENST Crostau**

Dienstag, 12.05., 14:00 Uhr mit Pfarrer Kottmeier

**RENTNERNACHMITTAG Kirschau**

Dienstag, 05.05., 14:30 Uhr im Pfarrhaus Kirschau, Pfarrer  
Kottmeier

**BIBELGESPRÄCHSKREIS Crostau**

Mittwochs, 13.05. und 27.05., 19:30 mit Pfarrer Kottmeier

**BIBELSTUNDE Großpostwitz**

Montag, 04.05. und 18.05., 17:00 Uhr in Singwitz bei Frau Leh-  
mann

Mittwoch, 06.05. und 20.05., 19:30 Uhr in Bederwitz bei Fami-  
lie Winkler

Donnerstag, 07.05., 19:00 Uhr im Michael-Frentzel-Haus

**ELTERN-KIND-KREIS in Großpostwitz**

Mittwoch, 27.05., 16:00 Uhr im Michael-Frentzel-Haus

**ALTE GEMEINDE in Großpostwitz**

Montag, 04.05., 19:00 Uhr im Michael-Frentzel-Haus

**SENIORENFRÜHSTÜCK Großpostwitz**

Wieder am Mittwoch, 13.05., 9:00 Uhr im Michael-Frentzel-  
Haus

Wenn möglich bitte am Montag zuvor zwischen 17 und 19 Uhr  
eine kurze Voranmeldung bei Frau Huth - 035938 50023

**GOTTESDIENST ST. ANTONIUS SCHIRGISWALDE**

Freitag, 08.05., 10:15 Uhr mit Pfarrer Kottmeier

**KONZERT Crostau**

**16. Mai, 19:30 Uhr Sonderkonzert Gregorianischer Choral  
und Orgelmusik**

Liturgischer Singkreis Jena, Stephan Seltmann - Leitung  
Hans Christian Martin - Orgel

**24. Mai, 16 Uhr Pfingstkonzert mit CD-Präsentation**

Musik von Albinoni, Bach und anderen  
Kirchenchor und Kurrende Crostau, Weimar Baroque  
Hans Christian Martin - Leitung und Orgel  
Mit anschl. CD-Verkauf & Signierstunde  
Konzert-Café ab 15 Uhr

**Vorschau:**

**7. Juni, 16 Uhr Paul-Gerhardt-Gedächtniskonzert zum 350.**

**Todestag**

Kirchenchor und Kurrende Crostau, Solisten, Dresdner Ba-  
rockorchester  
Bach-Kantate „Ich hab in Gottes Herz und Sinn“  
BWV 92 & Paul-Gerhardt-Choräle zum Mitsingen  
Ansprache von Kaplan Markus Ruhs (Röm.-Kath. Pfarrei Mariä  
Himmelfahrt Schirgiswalde)  
Konzert-Café ab 15 Uhr

## Katholische Pfarrei Mariä Himmelfahrt Schirgiswalde



Kath. Pfarramt

Kirchberg 4  
02681 Schirgiswalde

**Tel.:** 03592 502331

**Fax:** 03592 502036

**E-Mail:** Schirgiswalde@pfarrei-bddmei.de

Bankverbindung:

LIGA Bank EG

IBAN DE61 7509 0300 0008 2832 14

BIC GENODEF1M05

**Regelmäßige Sonntagsgottesdienste**

Sonntag – Hl. Messen

08:00 Uhr Pfarrkirche Schirgiswalde

09:00 Uhr kath. Kirche Wilthen

10:00 Uhr Pfarrkirche Schirgiswalde

10:30 Uhr kath. Kirche Großpostwitz

Sonnabend – Vorabendmessen

16:30 Uhr kath. Kirche Sohland

18:00 Uhr Kreuzkapelle Schirgiswalde

**Regelmäßige Maiandachten ab 01.05.2026**

Großpostwitz – Kirche 18.00 Uhr dienstags

Schirgiswalde – Pfarrkir-18.00 Uhr donnerstags  
che

Sohland – Kapelle 17.00 Uhr dienstags

Wilthen – Kirche 17.30 Uhr mittwochs

**Sa., 02.05.** Arbeitseinsatz Kreuzkapelle Schirgiswalde

**So., 03.05.**

08.00 Uhr Hl. Messe Patronatsfest Pfarrkirche Schirgiswalde

Kolping  
anschl. Agape Elisabethsaal  
Schirgiswalde

11.00 Uhr Erstkommunionvorbe- Elisabethsaal  
reitung Schirgiswalde

**Di., 05.05.**

19.00 Uhr Stille Anbetung Pfarrkirche Schirgiswalde

19.30 Uhr Bibelkreis Elisabethsaal  
Schirgiswalde

**So 10.05. Muttertag**

10.00 Uhr Hl. Messe mit Erstkom- Pfarrkirche Schirgiswalde  
munion

15.00 Uhr Maiandacht Philippsdorf (Tschechien)

**Mi., 13.- So., 17.05. Katholikentag in Würzburg**

**Do., 14.05. – Christi Himmelfahrt**

08.00 Uhr Hl. Messe	Sohland
09.00 Uhr Hl. Messe	Wilthen
10.00 Uhr Hl. Messe	Pfarrkirche Schirgiswalde
10.30 Uhr Hl. Messe	Großpostwitz

**So., 17.05.**

17.00 Uhr Bittprozession	Beginn Stadtpark Schirgiswalde
--------------------------	-----------------------------------

**Mo., 18.05.**

18.00 Uhr Kontemplation	Elisabethsaal Schirgiswalde
-------------------------	--------------------------------

**Di., 19.05.**

19.00 Uhr Stille Anbetung	Pfarrkirche Schirgiswalde
---------------------------	---------------------------

**Mi., 20.05.**

08.30 Uhr Hl. Messe anschl. Rentnervormittag	Gemeindezent. Großpostwitz
14.00 Uhr Hl. Messe mit anschl. Seniorennachmittag	Elisabethsaal

**Sa., 23.05**

16.30 Uhr Hl. Messe	Sohland
---------------------	---------

**So., 24.05. – Pfingstsonntag**

08.00 Uhr Hl. Messe	Pfarrkirche Schirgiswalde
09.00 Uhr Hl. Messe	Wilthen
10.00 Uhr Hl. Messe	Pfarrkirche Schirgiswalde
10.30 Uhr Hl. Messe	Großpostwitz

**Mo., 25.05. – Pfingstmontag**

8.00 Uhr Hl. Messe	Pfarrkirche Schirgiswalde
10.00 Uhr Hl. Messe	Pfarrkirche Schirgiswalde

**So 31.05.**

10.00 Uhr Primiz Karim Gehrman	Pfarrkirche Schirgiswalde
--------------------------------	---------------------------

**Di., 02.06.**

19.00 Uhr Stille Anbetung	Pfarrkirche Schirgiswalde
19.30 Uhr Bibelkreis	Elisabethsaal Schirgiswalde

Angaben sind ohne Gewähr – Änderungen vorbehalten!

## Vereine und Verbände

### Carls-Berg-Club e.V.

#### Irischer Abend

Zu einem kurzweiligen Abend hatten wir, die Mitglieder des Carls-Berg-Club e.V. für den 20.03. ins Clubhaus zu uns nach Carlsberg eingeladen. Das Datum war nicht zufällig nur wenige Tage nach dem 17. März gewählt. Der ist mittlerweile weltweit bekannt als Saint Patrick's Day und wird als Gedenktag an den irischen Bischof und Schutzpatron Patrick in vielfältiger Weise zelebriert. Und da wir wissen, dass es auch unter uns Oberlausitzern viele Freunde der grünen Insel gibt, die gerne mal über den eigenen Tellerrand in andere Gefilde schauen, nutzten wir den Abend für einen kulinarisch, akustisch, optischen und sportlichen Ausflug. Manch einer von uns ist schon in Irland gewesen, andere tauchen gerne ein in die Berichte über das schöne Fleckchen Erde im Nordwesten Europas. So verwandelten wir das Clubhaus für diesen Abend in einen kleinen Pub mit irischer Deko. Über unsere neue Leinwand im Clubhaus präsentierte unser Vereinsvorsitzender Eckhard Schmieder in Wort und Bild seine Rundreise durch Irland. Im Nebenraum startete wenig später ein Dart-Turnier mit reger Beteiligung. Eine Idee, die es lohnt, wieder aufgegriffen zu werden. Das fleißige Küchenteam hatte sich kundig gemacht und kredenzte traditionelle Speisen und Getränke wie Irish Stew, Räucherlachs mit Kartoffelpuffer, Irish Coffee, Whiskey und zwei typische Biersorten. Kurzum es fehlte an nichts und es herrschte gute Stimmung im „Pub“.

Zu einem ungeplanten Höhepunkt des Abends entwickelte sich der Besuch von Conny. Die leidenschaftliche Sängerin mittelalterlicher, volkstümlicher und irischer Musik hat ihre Gitarre immer im Auto dabei. Das änderte sich jedoch schnell und unser wohlwollendes Publikum applaudierte großzügig für eine musikalische Reise durch traditionelle irische Melodien. Wir danken unseren Vereinsmitgliedern für ihr Engagement bei Vor- und Nachbereitung sowie Durchführung unseres ersten irischen Abends und natürlich bei all unseren Gästen für diese durchaus gelungene Veranstaltung, die gerne wiederholt werden darf.

Text: Grit Bührdel-Schmieder



Fotos: Jörg Schmieder

### Gründungsversammlung des Kolping Diözesangemeinschaftsverband Dresden-Meißen / Görlitz

Am 21. März 2026 fand im Haus der Kathedrale in Dresden die Diözesanversammlung des Kolping Diözesanverbandes Dresden-Meißen statt. Den Auftakt bildete ein Gottesdienst mit Dompfarrer Norbert Büchner, der die Bedeutung von Gemeinschaft und Zusammenhalt in den Mittelpunkt stellte. Im weiteren Verlauf der Versammlung, eröffnet durch den Diözesanvorsitzenden Markus Jokisch, wurde neben dem Rückblick auf das vergangene Jahr vor allem die zukünftige Ausrichtung des Verbandes beraten. Ein zentraler Punkt war die geplante Zusammenlegung mit dem Diözesanverband Görlitz, um Kräfte zu bündeln, Strukturen zu vereinfachen und die Kolpingarbeit langfristig zukunftsfähig aufzustellen.

Am Nachmittag wurde der neue Kolping Diözesangemeinschaftsverband Dresden-Meißen/Görlitz gegründet. Die Satzung wurde einstimmig angenommen und ein neuer Vorstand gewählt. Den Abschluss bildeten das Schlusswort durch die neue Diözesanvorsitzende Maria Rädler sowie der Reisesegen durch Pfr. Markus Scholz. Mit der Gründung des gemeinsamen Verbandes wird die Zusammenarbeit gestärkt und eine tragfähige Grundlage für die zukünftige Arbeit geschaffen.

Text: Thomas Jüngling



Bild: Lioba Holfeld

## Kälberstein e.V.

### 5. Crostauer Maibaumwerfen – die Vorfreude steigt!

Am Samstag, den **6. Juni 2026**, lädt der Kälberstein e.V. herzlich zum **5. Crostauer Maibaumwerfen** auf den Schlossplatz ein. Die Vorbereitungen laufen bereits auf Hochtouren. Mit viel Engagement, Herzblut und Unterstützung aus der Region entsteht ein buntes Programm, das vom Familiennachmittag bis in die späten Abendstunden für alle etwas bereithält.

#### Der Auftakt ist geschafft

Nachdem der Maibaum gefällt worden war, wurde er geschält und für seinen großen Auftritt vorbereitet. Auch der neue Kranz ist fertig und wurde liebevoll mit frischem Grün und bunten Bändern geschmückt. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an die **Gebr. Frindt Produktions- & Vertriebs-GmbH, Wilhelm Henschel, Renate Kröhnert** und **Florenz Langecker**.

Am **30. April** stellte die Dorfjugend gemeinsam mit den Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr den Maibaum auf dem Crostauer Schlossplatz. Damit ist der Auftakt geschafft und die Vorfreude auf das große Maibaumwerfen am **06. Juni 2026** steigt.

#### Ein Fest für alle Generationen

Beim Fest selbst erwartet die Besucher ein abwechslungsreicher Tag: Los geht es um **15 Uhr** bei Kaffee und Kuchen mit dem traditionellen Werfen des Maibaumes und der Krönung des Mai-königspaars. Im Anschluss öffnet das Festzelt und bietet um **17 Uhr** bei der **Kinder-Talente-Show** jungen Künstlern eine Bühne. Ab **19 Uhr** spielt **DJ Toni** Discomusik und lädt zum Tanzen, Mitsingen und Feiern ein, bevor ab **23 Uhr** mit **Crostau Beatzz'26** das Fest in die späten Stunden übergeht.

Ob Familien, Freunde, Nachbarn oder Gäste aus der Region – wir freuen uns darauf, zahlreiche Besucherinnen und Besucher auf dem Schlossplatz begrüßen zu dürfen.

**Kommen Sie vorbei – wir freuen uns auf Sie!**

Text: **Julia Rüllicke**

## TanzART e. V.

### „Dunkelfeld – hinter verschlossenen Türen“ - Tanzprojekt macht häusliche Gewalt sichtbar

Die Choreografin und Teil der künstlerischen Leitung von TanzART e. V. Jana Schmück lädt am 17. Mai 2026 zu einem außergewöhnlichen Kunstprojekt ein: „Dunkelfeld – hinter verschlossenen Türen“ setzt sich mit häuslicher Gewalt auseinander und macht das Unsichtbare durch Tanz, Bewegung und Dialog sichtbar.

### Programm am 17. Mai 2026

#### 10:00 – 12:00 Uhr: Workshop „Ich bin da!“

Der multimodale Workshop erkundet durch Tanz, Bewegung und andere kreative Ausdrucksformen die zentralen Mechanismen häuslicher Gewalt: Isolation, Raumverlust und Ohnmacht. Die Teilnehmenden erforschen körperlich: Wo sind meine Grenzen? Wie nehme ich Raum ein? Wie verwandle ich Ohnmacht in Selbstwirksamkeit? Offen für alle mit Interesse an Bewegung und dem Thema. – keine Vorkenntnisse notwendig. Angeleitet von Jana Schmück (Choreografin, Tanzpädagogin) und Claudia Schlenkrich (Psychotherapeutin).

#### 12:30 Uhr: Work-in-Progress Performance „With Love, Rose“

Die interaktive Tanzperformance lädt das Publikum zu einer Art Schatzsuche ein. Die Zuschauerinnen erkunden aktiv den künstlerisch gestalteten Raum, folgen Spuren und werden Teil der Erzählung. Das Stück arbeitet mit Subtilität und Verborgenheit – vieles passiert im Verborgenen, oft merken die Zuschauerinnen nicht, dass sie bereits mittendrin stecken. Durch die Verflechtung von Bewegung, Klang und Text entstehen zugängliche Begegnungspunkte mit diesem schwierigen Thema. Ein Work-in-Progress Sharing gibt Einblick in den Entstehungsprozess des Stücks – noch nicht fertig, aber schon erlebbar. Im Anschluss findet eine moderierte Gesprächsrunde statt, die Raum für Austausch, Reflexion und Fragen bietet.

Beide Veranstaltungen sind kostenfrei und können unabhängig voneinander besucht werden. Um Voranmeldung wird gebeten unter: [info@jana-schmueck.de](mailto:info@jana-schmueck.de)

#### Zur Künstlerin

Jana Schmück ist Choreografin, Tanzpädagogin und mit Anne Dietrich die künstlerische Leitung des TanzART Ateliers in Kirschau. Derzeit studiert sie den MFA Creative Practice am Trinity Laban Conservatoire in London und forscht dazu, wie Tanz sensible Themen einem breiten Publikum zugänglich machen kann. Ihre Ausbildung zur Körper- & Bewegungstherapeutin bildet die Grundlage für die traumasensible Arbeit dieses Projekts.

Claudia Schlenkrich – Psychologische Psychotherapeutin mit Spezialisierung auf Psychotraumatheorie. Seit 2014 in eigener Praxis in Schirgiswalde-Kirschau tätig.

\*Das Projekt wird gefördert durch den Kleinprojektfonds der Kulturstiftung des Freistaates Sachsen

## Neues von der Volkssolidarität Kirschau

Im April trafen wir uns zum geselligen Spielenachmittag im Partyraum der Fleischerei Oswald. Mit Kaffee und selbstgebackenen Kuchen war eine gute Grundlage geschaffen. Bei Romme, Rausschmeißer und anderen Würfelspielen wurde eifrig gekämpft und so manches Duell ausgetragen. Wir hatten viel Spaß und beim gemeinsamen Abendbrot waren wir uns alle einig, „Das war ein schöner Tag“. Ein herzliches Dankeschön an den Partyservice Oswald für die Unterstützung.

Nächster Termin: 13.05.2026 um 14.30 Uhr Buchvorlesung mit „Elfriede Strehle“ Partyraum der Fleischerei Oswald

Ortsgruppe Kirschau

Ute Stöhr

Vorstand

Der richtige Klick!

online auf: [wittich.de](http://wittich.de)



## Umgebindehaus Rämischstraße 23 e.V.



Ein jährlicher Höhepunkt ist der „Tag des offenen Umgebindehauses“, jedes Jahr am letzten Sonntag im Mai. Wir öffnen unser Haus also am 31. Mai 2026 von 10 bis 17 Uhr.

Auch im Mai gibt es jeden Sonnabend ab 9 Uhr bis ca. 13 Uhr Vereinseinsätze in unserem Haus. In dieser Zeit sind Führungen zur Haus- und Baugeschichte möglich. Wir bitten dafür jedoch, aber wie immer auch außerhalb dieser Zeit, um Anmeldung unter der Mobil-Nr. 0174 3174661 und unter [info@raemischstrasse23.de](mailto:info@raemischstrasse23.de).

Wir freuen uns, dass sich am 22. Mai die Fachgruppe Oberlausitzer Landeskunde, Geschichte und Kunstgeschichte des LUSATIA Verbandes e.V. in unserem Haus trifft. Die Beratung ist nicht öffentlich, aber einer der guten Schritte für die regionale Zusammenarbeit.

*Kerstin Richter für den UGH Rämischstraße 23 e.V.*

### SV Weiß-Rot Schirgiswalde, Abt. Schach informiert

#### 2. Mannschaft: Kreisliga Bautzen Staffel B, Saison 2025/26

##### 5. Runde:

**SV W. – R. Schirgiswalde 2. – SC Einheit Bautzen 4. 3 : 1**

Im letzten Spiel in der Vorrunde hatten wir die 4. Mannschaft von Einheit Bautzen zu Gast. Wir gewannen das Punktspiel gegen die jungen Bautzener klar mit 3 : 1 Punkten. Hagen Lebelt am 1. Brett erreichte ein schnelles Remis. Aaron Meier am

4. Brett gewann kurz darauf. Ebenfalls einen Sieg errang Reinhard Becker am 3. Brett. Zum Abschluß endete die Partie von Jörg Reinisch am 2. Brett ebenfalls unentschieden. Mit 9 : 1 Punkten belegen wir den 1. Tabellenplatz und spielen in der Finalrunde um die Kreismeisterschaft.

##### Abschlusstabelle Vorrunde Gruppe B

1. Schirgiswalde 2.	5	9	14,5
2. Großröhrsdorf 3.	5	6	10,0
3. Hoyerswerda 5.	5	5	10,0
4. Lomnitz 2.	5	5	8,5
5. Bautzen 4.	5	4	9,5
6. Gersdorf-M. 3.	5	1	7,5

#### 2. Mannschaft: Kreisliga Bautzen Staffel B, Saison 2025/26

##### 1. Spiel: Finalrunde:

**SV W. – R. Schirgiswalde 2. – Gersdorf-M. 2. 2 : 2**

Im ersten Spiel in der Finalrunde um die Kreismeisterschaft hatten wir die 2. Mannschaft vom TUS Gersdorf-Möhrsdorf 2. zu Gast. Nach ca. 1 Stunde Spielzeit lagen wir durch eine Niederlage am 4. Brett mit 0-1 zurück. Reinhard Becker am 3. Brett gewann seine Partie und wir konnten ausgleichen. Nach langem Kampf endeten die Partien von Lutz Lehmann am 2. Brett und Jörg Reinisch am 1. Brett jeweils unentschieden und somit auch das Punktspiel.

##### Nächstes Spiel Finalrunde:

Sonntag, 10.05.26: 9 Uhr, Großharthau – Schirgiswalde 2.

##### Schachtraining jeden Freitag im Sportlerheim Schirgiswalde

ab 17 – 18 Uhr Kindertraining  
ab 18:30 Uhr Jugend und Erwachsene

Am Schachspiel interessierte Kinder und Erwachsene sind herzlich willkommen!

*J. Reinisch*

*Abt.-leiter Schach*

## Wir gratulieren

### Geburtstage

Die Stadtverwaltung Schirgiswalde-Kirschau gratuliert allen Bürgerinnen und Bürgern, die im Mai 2026 ihren Geburtstag feiern, recht herzlich. Wir wünschen Gesundheit, Glück und Gottes Segen.

Grafik: ©TanyaArt - stock.adobe.com



Besuchen Sie uns

im Internet

[wittich.de](http://wittich.de)

## Lokale Informationen

### Notrufnummern

Feuerwehr/Rettungsdienst/Notarzt	112
Polizei	110
Bundespolizei	03586 76020
SachsenNetze GmbH	035150178880
Gas	0351 50178880
Strom	0351 50178881
Wasser/Kreiswerke	035934 62999
Abwasser „Obere Spree“	0351 50178882
<b>Friedensrichterin der Stadt Schirgiswalde-Kirschau</b>	
Frau Dittrich	0162 9746345

### Notdienst der Apotheken Großraum Bautzen

Die Dienstbereitschaft geht jeweils von 08:00 Uhr bis 08:00 Uhr des Folgetages.

#### Apothekennotdienst Mai 2026

01.05.2026	Fr.	Stadt-Apotheke Bautzen
02.05.2026	Sa.	Eichen-Apotheke Großdubrau und Kreuz-Apotheke Cunewalde
03.05.2026	So.	Pluspunkt-Apotheke Bautzen
04.05.2026	Mo.	Neue Apotheke Wilthen und Hirsch-Apotheke Weißenberg
05.05.2026	Di.	Ost-Apotheke Bautzen
06.05.2026	Mi.	Pluspunkt-Apotheke Bautzen
07.05.2026	Do.	Scarabaeus-Apotheke Bautzen
08.05.2026	Fr.	Stadt-Apotheke Bautzen
09.05.2026	Sa.	Scarabaeus-Apotheke Kirschau und Apotheke am Marktkauf Bautzen
10.05.2026	So.	Scarabaeus-Apotheke Bautzen
11.05.2026	Mo.	Drohberg-Apotheke Großpostwitz
12.05.2026	Di.	Ahorn-Apotheke Bautzen
13.05.2026	Mi.	Apotheke am Marktkauf Bautzen
14.05.2026	Do.	Ahorn-Apotheke Bautzen
15.05.2026	Fr.	Apotheke zur Brücke Bautzen
16.05.2026	Sa.	Neue Apotheke Wilthen und Hirsch-Apotheke Weißenberg
17.05.2026	So.	Stadt-Apotheke Bautzen
18.05.2026	Mo.	Aesculap-Apotheke Neschwitz und Linden-Apotheke Sohland
19.05.2026	Di.	Eichen-Apotheke Großdubrau und Kreuz-Apotheke Cunewalde
20.05.2026	Mi.	Gesundbrunnen-Apotheke Bautzen
21.05.2026	Do.	Husaren-Apotheke Bautzen
22.05.2026	Fr.	Lessing-Apotheke Bautzen
23.05.2026	Sa.	Aesculap-Apotheke Neschwitz und Linden-Apotheke Sohland
24.05.2026	So.	Apotheke am Marktkauf Bautzen
25.05.2026	Mo.	Apotheke zur Brücke Bautzen
26.05.2026	Di.	Scarabaeus-Apotheke Kirschau und Apotheke am Marktkauf Bautzen
27.05.2026	Mi.	Neue Apotheke Wilthen und Hirsch-Apotheke Weißenberg
28.05.2026	Do.	Ost-Apotheke Bautzen
29.05.2026	Fr.	Pluspunkt-Apotheke Bautzen
30.05.2026	Sa.	Drohberg-Apotheke Großpostwitz
31.05.2026	So.	Ahorn-Apotheke Bautzen
01.06.2026	Mo.	Scarabaeus-Apotheke Bautzen
02.06.2026	Di.	Stadt-Apotheke Bautzen
03.06.2026	Mi.	Apotheke am Marktkauf Bautzen
04.06.2026	Do.	Ahorn-Apotheke Bautzen
05.06.2026	Fr.	Aesculap-Apotheke Neschwitz und Linden- Apotheke Sohland

## Umwelt

### Umwelt Entsorgungstermine Mai 2026

#### Tour 1 – OT Callenberg, Carlsberg, Crostau, Halbendorf/ Geb, Wurbis

Restmüllentsorgung:	12.05.2026 27.05.2026
Bioabfallentsorgung:	vom 04.05. bis 30.10.2026 wöchentli- che Bioentsorgung: Dienstag
Gelbe Tonne:	12.05.2026 28.05.2026
Blaue Tonne:	01.06.2026

#### Tour 2 – OT Bederwitz, Kirschau, Kleinpostwitz, Rodewitz/ Spree, Sonnenberg

Restmüllentsorgung:	15.05.2026 29.05.2026
Bioabfallentsorgung:	vom 04.05. bis 30.10.2026 wöchentli- che Bioentsorgung: Donnerstag
Gelbe Tonne:	06.05.2026 21.05.2026 05.06.2026
Blaue Tonne:	11.05.2026

#### Tour 3 – OT Neuschirgiswalde, Schirgiswalde

Restmüllentsorgung:	11.05.2026 26.05.2026
Bioabfallentsorgung:	vom 04.05. bis 30.10.2026 wöchentli- che Bioentsorgung: Montag
Gelbe Tonne:	07.05.2026 22.05.2026 04.06.2026
Blaue Tonne:	29.05.2026

#### Elektroaltgeräteannahme:

**Die Annahmestellen entnehmen Sie bitte dem Abfallkalen-  
der 2026.**

(bzw. [https://www.landkreis-bautzen.de/download/Abfallamt/  
Abfallkalender\\_2026.pdf](https://www.landkreis-bautzen.de/download/Abfallamt/Abfallkalender_2026.pdf))

— Anzeige(n) —